No. 1742 Zaterdag 19 Mei 1917. 34ste Jaargang

AMIGOE DI CURAÇAO

WEEKBLAD VOOR DE CURAÇAOSCHE EILANDEN

Dit Blad verschijnt elken Zaterdag. Abonnementsprijs voor Curaçao, Bonaire, Aruba en de Bovenwindsche eilanden per drie maanden fl. 2.— met vooruitbetaling.

BUREAU VAN DIT BLAD
Waterkant No 4, Overzijde.
DRUKKER. B. L. BOGAERS.

Voor het Buitenland per jaar fl. 10.— Afzonderlijke nummers fl. 0.15. Prijs der Advertentiën van 1—7 regels f. 0.50; voor elken regel meer 7½ cts.



Hemelvaart.

„Ik heb U verheerlijkt op aarde: Ik heb het werk volbracht, dat Gij mij ter volbrenging hebt opgelegd; en nu, verheerlijk mij, Vader, bij U zelven met die heerlijkheid, welke Ik bezat bij U, voordat de wereld werd."

Zoo bad Jesus in het plechtige hoogepriesterlijk gebed op den vooravond van zijn bitter lijden.

Het begin zijner verheerlijking was de diepste vernedering. Nooit werd een mensch dieper vergruisd, wreeder geslagen, gruwelijker gemarteld dan Jesus, de Godmensch, Verlosser der wereld.

Maar geen menschenzoon ook werd hooger verheven. Christus alleen is gekroond als Koning der eeuwige glorie.

De Hof van Gethsemanie ligt aan den voet van den Olijfberg. Veertig dagen na zijn benauwenden doodstrijd in dien Hof staat Jesus op den top van dienzelfden Olijfberg als Overwinnaar van het lijden, gereed om zegepralend de vreugde in te gaan.

Hij breidt zijn handen zegenend uit over zijn beminde Moeder, zijn Apostelen en leerlingen. Ten aanschouwe van allen stijgt Hij omhoog. Een wolk onttrekt Hem eindelijk aan hun starend oog. Engelen in blanke kleederen gehuld dalen neder en kondigen aan de tweede komst van Christus, als Rechter over levenden en dood.

Dat zal de hoogste verheerlijking zijn van Jesus.

Zijne getrouwen zullen dan voor altijd met Hem vereenigd worden en Hem aanschouwen aan de rechterhand des Vaders, stralend van goddelijke majesteit in zijn menschelijk lichaam, aanbeden door engelen en menschen.

En die niet in Hem geloofden en Hem niet vrijwillig hebben erkend als de Eengeborene des Vaders, tot eigen spijt en eeuwige wroeging zullen zij zijn wrekende majesteit gevoelen.

Aan de verheerlijking van Jesus ontkomt niemand.

Die Hem verheerlijkten op aarde, zullen door Hem verheerlijkt worden in den Hemel, maar zijne vijanden zal God stellen tot een bank zijner voeten.



VERSLAG

van de OPENBARE BEHANDELING der KOLONIALE BEGROOTING in den Kolonialen Raad.

III.

De vierde Spreker, de Heer **E. S. Lansberg** teekent verzet aan tegen het streven, dat tegenwoordig meer en meer schijnt te heerschen, om gewichtige aangelegenheden geheel buiten den Raad om te behandelen.

Ook in Suriname wordt daarover geklaagd. Spreker haalt een stuk aan uit *De Nieuwe Rotterdamsche Courant* van 8 Maart waarin dezelfde klacht wordt behandeld als zijnde tegen het Regeeringsreglement.

Een dergelijke verhouding tusschen Rijk en Gemeente zou in Nederland onbestaanbaar zijn. Wat blijft er over van het zelfbestuur der Kolonie, als zoovele gewichtige zaken maar telegrafisch worden beslist tusschen Minister en Gouverneur?

Men werkt ook te veel met Suppletoire Begrooting, alsof dat de meest van zelf sprekende zaak ter wereld was.

Toch is deze manier van handelen niet de meest geschikte om een goede samenwerking tusschen Bestuur en Raad te bevorderen.

Bij behandeling der Curaçaosche Begrooting in de Tweede Kamer heeft de Heer Knobel gewezen op de Engelsche Koloniën. De Heer Lansberg wijst op zijn beurt op de Koloniale Politiek van de grootste Koloniale Mogendheid der wereld. Zelfbestuur, voor zoo veel mogelijk, is de grondslag van het Engelsche systeem.

En het resultaat? De tegenwoordige oorlog heeft schitterend bewezen, hoe goed dat gewerkt heeft, in tegenstelling met het Deensche.

Over het Onderwijs sprekend heeft de Heer Lansberg met genoegen den Heer Welling gehoord op den Ouderavond. Niet, omdat genoemde Onderwijzer den toestand van het Onderwijs zoo juist schetste, maar omdat deze alleszins bevoegde man den Raad volkomen in het gelijk heeft gesteld. Precies dezelfde klachten heeft de Raad sinds jaar en dag geuit. Doch niet slechts de Heer Welling, ook de Inspecteur van het Onderwijs, die de vergadering leidde, was van dezelfde meening, want met geen enkel woord gaf deze te kennen niet met den Heer Welling in te stemmen.

Gelukkig werden de gebreken niet alleen aangetoond, ook de weg ter verbetering werd aangewezen.

Gebrekkige kennis van het Nederlandsch, de voertaal, en een overvoerd leerplan, daarin schuilt de groote fout. Moge de aanbevolen verbeteringen nu ook spoedig worden aangebracht.

Zoo er onderwijzers zijn, die niet voldoende zijn berekend voor hun taak, dan mag het groote belang van het Onderwijs daaronder niet lijden. Is de bezoldiging onvoldoende om goede krachten te laten uitkomen, dan verhooge men de traktementen.

Ten slotte steunt de Heer Lansberg het voorstel van Lid Winkel om de traktementen der verschillende ambtenaren te verhoogen. Het wordt hoog tijd met die verhooging te beginnen. De tegenwoordige regeling is onbillijk.

Alsnu kwamen de Heeren Gemachtigden van het Bestuur aan het woord. Allereerst de Edelgrootachtbare Heer Procureur generaal, **Mr. J. B. Gorsira.**

Indien de Procureur het Lid Winkel goed heeft begrepen, dan verkeert deze in de meening, dat Z. E. de Minister ten onrechte zou gezegd hebben, dat de Raad niet zou zijn gehoord over de Reorganisatie van Politie, terwijl dit wel is geschied. Deze meening van den Heer Winkel is een misverstand. Z. E. de Minister bedoelt, dat de Ontwerp-verordening der Reorganisatie nog niet door den Raad werd behandeld.

Ook verleden jaar kwam de Heer Winkel met zijn plan om de Politie te splitsen en toen heeft de Procureur reeds gezegd, dat het Koloniaal Bestuur niet met dat plan kon meegaan. Maar dit is nu niet aan de orde, daarover kan later, bij indiening van het Ontwerp, van gedachten gewisseld worden.

Volgens het Lid Winkel zou het Publiek klagen, dat de Politie al tijd gelijk krijgt bij den Procureur. Spreker kan niet aannemen, dat deze verkeerde meening overheerschend zou zijn, want er bestaat absoluut geen aanleiding voor. De weinige klachten, die over de Politie inkomen, worden altijd nauwkeurig onderzocht en de betrokken Politie niet onder eede gehoord. Dit geschiedt alleen bij de terechtzitting. Op het rapport staat een politieagent gelijk met ieder ander, behoudens het oordeel over de geloofwaardig heid van elk. Al is de Curaçaosche Politie nog geen modelpolitie, de Procureur meent toch met nadruk te moeten verklaren, dat er mee bereikt wordt, wat er mee te bereiken valt. Voor rust en veiligheid wordt voldoende gezorgd. Over de zekerheid der goederen wordt gewaakt; over het algemeen is het gedrag der Politie niet onbevredigend.

Beroept de Heer Winkel zich op wat hij vroeger heeft gezegd, ook de Procureur meent zich te mogen beroepen op wat vroeger door hem daartegen werd in gebracht.

Over de aanstelling van een Ommegaand Rechter voor de Bovenwindsche Eilanden behoeft thans niet te worden gesproken. Dat zou zijn vooruitloopen op de zaak, die ter behandeling komt, als het desbetreffende Ontwerp bij den Raad wordt ingediend.

Verder verklaart de Heer Winkel niet te kunnen begrijpen, hoe bedienden, van de andere eilanden afkomstig, op kosten der Politie kunnen worden teruggezonden. Dat is anders nog al duidelijk! Worden die bedienden uit hun dienst ontslagen, zooals meermalen gebeurt, dan staan die menschen broodeloos zonder werk of middel van bestaan op straat. Hoe gaarne zij ook weder naar het eiland hunner herkomst zouden terugkeeren, ze kunnen het niet bij gebrek aan de noodige middelen. In zulke gevallen is het de plicht van het Gouvernement en de taak der Politie die menschen te helpen en op staatskosten terug te laten gaan naar hun geboorteplaats, anders worden zij hier armlastig, of vervallen misschien nog tot ergere dingen.

De Hoogedelgestrenge Heer Administrateur van financiën, de Heer **L. van der Veen Zeppenfeldt** heeft met genoegen gehoord, dat men omtrent de toekomst van Curaçao zulke goede verwachtingen blijft koesteren en dat onder menig opzicht reeds vooruitgang te constateeren valt.

Spreker wenscht nogmaals te doen uitkomen, dat de HEG. Heer Gouverneur reeds bij Z. E. den Minister de algemeene verhooging der bezoldiging van de ambtenaren aanhangig heeft gemaakt. Die verhooging is hard noodig en het Bestuur hoopt, dat zij nog dit jaar haar beslag zal krijgen. De Gouverneur is overtuigd, dat zeer veel ambtenaren slechts met groote moeite kunnen rondkomen met hun tegenwoordig traktement.

Een officiëele geregelde dienst met de Bovenwindsche eilanden bestaat al 35 jaren, voor zoover er sprake kan zijn van een geregelden dienst per zeilschip.

Met deze Gouvernementsschoener worden de brievenmalen en de Gouvernements-goederen verzonden. De ambtenaren en hunne gezinnen moeten er mee reizen.

Gedurende het jaar 1916 hebben 82 passagiers van Curaçao naar de Bovenwinden gereisd en zijn er 45 vandaar hierheen gekomen.

Vandaar werden verscheept naar Curaçao: van Saba 181 colli; van St. Eustatius 829; van St. Martin 33; van St. Thomas 2039 colli.

Van Curaçao werd vervoerd naar Saba 1623 colli; naar St. Eustatius 305; naar St. Martin 669; naar St. Thomas 231 colli en naar St. Barths 1 collo.

Al is het personen- en het handelsverkeer tusschen de Bovenwindsche eilanden en Curaçao nog niet groot, op het Bestuur en de Regeering rust de verplichting zich te beijveren voor verbetering der verkeersmiddelen. Het is een eisch des tijds, dat er tusschen de verschillende eilanden der Kolonie een betere verbinding kome dan tot dusverre het geval was.

Een geregelde stoomverbinding is voor de eilanden van groote beteekenis en een middel om ze verder te ontwikkelen.

De financiëele bezwaren hieraan verbonden worden geen oogenblik uit het oog verloren.

Gouverneur en Minister geven zich wel degelijk rekenschap van de uitgaven. Zij achten een geregelde stoomverbinding zeer gewenscht, al meenen beiden om de tegenwoordig al te hooge prijzen der stoomschepen, dat voorloopig de dienst nog per zeilvaartuig zal moeten plaats hebben.

De Gemachtigde maakte van deze gelegenheid gebruik den Raad mede te deelen, dat het stoomschip *Monte d'oro* zijn reizen gestaakt heeft, en de gemeenschap tusschen St. Martin en St. Kitts weder per zeilschip wordt onderhouden.

Zoolang de Kolonie haar eigen onkosten niet kan dekken, kan het middagschot hier moeilijk weer worden ingevoerd, terwijl het in N. Indië en Suriname werd afgeschaft. De werklieden zullen het zeer zeker missen, maar zullen langzamerhand ook wel aan den nieuwen toestand gewennen.

Ten slotte wil de Administrateur opmerken, dat de Raad in den regel gehoord wordt over maatregelen, die uitgaven mede brengen. Waar hiervan werd afgeweken, had dit een bizondere reden tot oorzaak.

De Inspecteur van het Onderwijs, Gemachtigde van het Bestuur, de Heer **H. Meerdink** zal de 4 leden, die over het Onderwijs spraken, allen achtereenvolgens beantwoorden.

De Heer Winkel bracht in herinnering, hoe Spreker benoemd werd tot Inspecteur na, wat hij noemde de Onderwijs-campagne, en hoe eenige maanden later een nieuw Hoofd uitkwam voor de Hendrikschool. Uit beider rapporten heeft genoemd Lid den indruk ontvangen, dat de toestand aan de Hendrikschool treurig is. De Heer Meerdink wil hier uitdrukkelijk doen uitkomen, dat hij het geheel eens is met den Heer Welling, al heeft hij in zijn rapport andere woorden gebruikt als laatst genoemde. Niet iedereen echter hecht aan dezelfde woorden dezelfde beteekenis, evenals soms aan verschillende woorden gelijke beteekenis wordt gegeven. Als de Heer Winkel meent, dat de schoolcommissie nog niet tot de overtuiging is gekomen van den waren toestand aan de Hendrikschool, wil de Inspecteur wijzen op het Verslag dezer Commissie. Daaruit blijkt, dat de Commissie eveneens van oordeel is, dat de uitkomsten van het onderwijs aan de Hendrikschool nog niet gunstig te noemen zijn, al meent zij ook in verschillende klassen eenigen vooruitgang te bespeuren.

Het zou ook wel treurig zijn, als de Heer Welling twee jaar gewerkt had zonder dat er vooruitgang te constateeren viel. Er werd gestreefd naar meerdere aansluiting, naar verbetering van methode. Maar Spreker betwijfelt, of de Ouders tevreden kunnen zijn met het reeds behaalde succes. De Inspecteur is van meening, dat nog andere, diep ingrijpende verbeteringen zullen moeten worden aangebracht. Op den Ouderavond werden de plannen uiteengezet om aan de overlading van het leerplan een einde te maken. Zeer zeker wil de Inspecteur die plannen gaarne onderschrijven. Uitdrukkelijk verklaart hij eensgezind te denken met den Heer Welling. Maar ook het vorige, afgetreden Hoofd van de Hendrikschool heeft in zijn verslag over de tweede helft van 1914 dezelfde fouten reeds genoemd. Met genoegen vernam de Inspecteur, dat was opgemerkt, dat de schriften nauwkeuriger werden gecorrigeerd, dat er een betere verhouding bestond tusschen hoofd en personeel, dat er geen wanorde meer heerscht in de klassen. Het wegnemen dezer slechte factoren heeft medegewerkt tot verbetering van den toestand, maar daar moet nog veel meer gebeuren. Men denke echter niet, dat het nieuwe leerplan zoo spoedig mogelijk kan worden ingevoerd. Er moet zonder overijling hierin worden gehandeld.

Wat de leerkrachten betreft, de Inspecteur acht een deel van hen ongeschikt om de Hendrikschool te maken tot een M U L. O. in den vollen zin des woords, een inrichting, waar de meeste leerlingen eindonderwijs kunnen ontvangen. Het is niet de eerste maal, dat de Inspecteur verklaart, dat er betere krachten noodig zijn. Waarom komen er dan geen betere krachten, heeft men gevraagd. De Heer Winkel betwijfelt het, of de oorlog wel schuld heeft aan het uitblijven daarvan.

De oorlog heeft daar wel degelijk schuld aan. In 1911 zijn verschillende onderwijzers met hoogere bevoegdheden naar Holland gegaan en zijn niet teruggekeerd. Plaatsvervangers werden aangevraagd, maar bleven uit. De leemte werd aangevuld met Curaçaosche krachten. De uitgezonden in vasten dienst hadden niet dezelfde akten als de onderwijzers, die zijn vertrokken, vandaar de verkeerde toestand van het cogenblik.

Dat de oorlog werkelijk schuld heeft, dat er geen nieuwe krachten uit Nederland komen, blijkt wel hieruit, dat in November ll. door den Gouverneur een onderwijzer met hoofdakte was gevraagd, bestemd voor de laagste klas der Hendrikschool. In Februari telegrafeerde de Minister of er een 1e klas leerkracht kon gezonden worden? Verder bericht bleef uit, en die nieuwe kracht is er nog niet, omdat er geen verbinding meer is met het Moederland.

In de behoefte aan goed personeel werd toen eenigermate voorzien door de benoeming van Mevr. Troost, die in de laagste klas der Hendrikschool heel goed werkt. Gevraagd werd, of bij het Bestuur het algemeen belang van het onderwijs voorop staat en het des noods de ongeschikte krachten zal ontslaan. De Heer Winkel wenschte geen slachtoffers te maken. Dat wil ook het Bestuur niet, en dat kan het Bestuur ook niet, want de meeste der onderwijzers werden uitgezonden.

Bovendien, welke kracht is nu totaal ongeschikt?

Maar met het algemeen belang der school zal natuurlijk op de eerste plaats rekening worden gehouden.

De verhooging van traktementen zal ook den onderwijzers ten goede komen; onderwijzers met hoofdakte en meerdere bevoegdheden komen er dan beter voor te staan dan thans. Zullen zij op die verhoogde traktementen uit Nederland hierheen komen? Spreker heeft tijdens zijn verlof in Nederland wel den indruk gekregen, dat de lage traktementen de Onderwijzers terughielden en daarom is het Departement van Koloniën ook overgegaan tot het detacheeren van onderwijzers.

Zal deze detacheering in de behoefte kunnen voorzien?

Zoo deze slaagt behoeven er geen studiebeurzen te worden beschikbaar gesteld. Niet ontkend kan worden, dat er toch een groot voordeel aan verbonden zou zijn, indien op Curaçao opgeleide krachten een paar jaar in Nederlandsche scholen konden werken.

Detacheering voor korten tijd is te kostbaar, daarom is het Bestuur van meening, dat deze voor minstens 5 jaar zal moeten geschieden. Ook de regeling der pensioenen nauw verbonden met detacheering. Dat alles moet nog geregeld worden. Gaarne zal de Inspecteur het plan om Onderwijzers uit O.-Indië hierheen te detacheeren den Heer Gouverneur voorleggen, die er dan over kan spreken met Z. E. den Minister.

Omtrent de buitenscholen verwijst de Heer Meerdink naar zijn Verslag en haalt het Verslag der Schoolcommissie aan. De meerderheid meende te kunnen verklaren, dat de uitkomsten vrij gunstig waren, de moeilijke omstandigheden in aanmerking genomen. De minderheid verklaar-

de, evenals het vorige jaar, dat de uitkomsten der geheele school ongunstig zijn, al maken de vorderingen van enkele leerlingen wel een gunstigen indruk.

Tot deze minderheid behoort de Inspecteur.

Verschilt dit oordeel dan van zijn verslag als Inspecteur?

In dat Verslag worden de fouten uitvoeriger aangegeven, maar ook het goede geconstateerd, dat er viel op te merken.

De Inspecteur verheugt zich, dat de Heer VAN DER VEEN ZEPPENFELDT zich niet geplaatst heeft op het standpunt, dat er aan het Bijz Onderwijs niets meer te verbeteren valt. Dat is de juiste weg om het ook beter te maken. Hij vertrouwt dat de noodige verbeteringen dan ook wel zullen worden aangebracht.

De Directeur van het Departement van O. W. de Heer **Th. van der Breggen**, als Gemachtigde van het Bestuur verklaart, dat het gemeenschappelijke verkeer tusschen beide deelen der stad zóó gemakkelijk is, dat één Algemeene Begraafplaats voldoende kan heeten. Ook zegt hij toe, dat na beëindiging der havenwerken van Curaçao een der baggermachines naar Aruba zal worden overgebracht tot uitdieping van de Paardenbaai aldaar.

Dr. N. Waterman, Directeur van den O. G. als Gemachtigde van den Gouverneur, meent niet, dat de Openbare Gezondheidsdienst afzonderlijk ter sprake is gebracht. Hij kan derhalve van het woord afzien, is echter bereid alle gevraagde inlichtingen te verschaffen en zou met name gaarne weten, waarom de Raad verzocht heeft de bordjes boven de ingangen der Polikliniek te verwijderen.

De Heer **G. B. Dussel**, Landbouwkundige, als Gemachtigde van het Bestuur, heeft zich nimmer gouden bergen voorgesteld van zijn optreden in de Kolonie. De Landbouw en de veeteelt zijn echter ook voor deze Kolonie van te groot algemeen belang dan dat zij zonder Regeeringszorg kunnen blijven. Wel zijn de omstandigheden hier niet bijzonder gunstig voor den landbouw, maar onder deskundige leiding en voorlichting kan toch altijd nog iets worden bereikt. Hij herinnert eraan ook persoonlijk van gevoelen te zijn, dat onze Kleine Mais het krachtigste volksvoedsel oplevert en daarom de beste Sorghumsoort is, welke hier verbouwd kan worden. Daar echter de oogst dezer Mais meermalen mislukt, hebben zijn proeven met andere soorten steeds ten doel gehad den planter te waarschuwen niet alles op één kaart te zetten.

Dank zij deze proeven van het Gouvernement worden tegenwoordig reeds vrij algemeen naast de Kleine Mais ook andere soorten verbouwd. Daardoor kwam er meermalen althans nog iets van den oogst terecht. De Feterita is een beslist succes en is op Aruba populair geworden. Ook de invoering van den Motorploeg heeft zijn nut gehad. Spreker leest een verslag voor van den Heer PERRET GENTIL, eigenaar van de Plantage Groot St. Joris, die daar een uitgestrekt terrein met den Motorploeg heeft bewerkt en er uitstekende resultaten mede heeft bereikt. De financiëele onkosten waren zeer gering. De motorploeg heeft daardoor bewezen een nieuw hulpmiddel te zijn ter verbetering van den grooten landbouw. De proeven op Groot Kwartier genomen volgens oude Curaçaosche manier en met den motorploeg pleiten sterk ten voordeele van den motorploeg ook op financiëel gebied.

De post op de Begrooting voor het aankoopen van plantzaad kon daarvan worden afgevoerd, omdat de Landbouwkundige zelf op de proefterreinen voldoende zaad kan kweeken. Wat de rasbokken betreft, het is de bedoeling fokstations op te richten, waarbij ook de veeteelt ten zeerste zal worden gebaat.

Z. Em. Kard. Mercier over België.

Aan een ons ter beschikking gesteld exemplaar van den vastenbrief van Z. Em. Kardinaal Mercier ontleenen wij:

Is het wel noodig u moed in te spreken?

En als ik zeg „u", dan denk ik, voorzeker, op de eerste plaats aan de bestendige lotgenooten van ons onheil, maar mijne gedachte strekt zich ook uit, over de grenzen onzer bezette provincies, tot onze uitgewekenen, onze gevangenen, onze weggevoerden en onze soldaten.

Broeders uit ons leger van Luik, Haelen, Antwerpen, den Yzer en Yperen, van Kameroen en Oost-Afrika, gij zijt onze allereerste moedgevers. Op den 2den Aug. 1914 zijt gij uit den schoot van al onze adellijke families met een bewonderenswaardige geestdrift opgestaan, voor het aanschijn der wereld getuigend, dat in België de adelstand zijne erfelijke beteekenis bleef behouden; de burgerklassen, die stevige grondslagen van de natie, zijn aan uwe zijde opgerezen; — van een eenvoudigen beambte onzer stad Mechelen staan de zes zonen aan het front; — het volk heeft insgelijks zijn aandeel vrijwilligers geleverd, met des te meer verdiensten, daar hun vertrek een smartelijke leemte in het huisgezin kwam delven; krijgsaalmoezeniers en ziekenverplegers hebben om strijd hunne diensten aangeboden en waargenomen; de regeering, sinds twee en een half jaar, vervult hare taak met eene door niets aan te tasten manhaftigheid, onze wenschen vergezellen die dapperen; allen maken eene eerewacht uit, trouw en trotsch, rond den edelmoedigen vorst, die van het plekje gronds, dat van zijn koninkrijk overbleef, aan België en aan de wereld het volmaakte voorbeeld geeft van onoverwinnelijke leidzaamheid en van vertrouwen in de toekomst.

Zij, die strijden voor de vrijheid der Belgische vlag, zijn dapperen. Dapperen ook de geïnterneerden in Holland en Duitschland, die hunne met ketenen beladen armen ten hemel opheffen voor het vaderland. Onze verbannen landgenooten, die in stilte den druk hunner afzondering verdragen, dienen ook, naar hun best vermogen, het Belgisch vaderland, evenals al die zielen, die, hetzij achter de kloosterwanden, hetzij in de ingetogenheid van den huiselijken haard, bidden, weenen, zwoegen, verbeidende de terugkomst der afwezigen en ons aller verlossing.

Wij hebben de machtige stem van de echtgenooten en moeders vernomen; onder haar snikken, smeekten zij God den moed en de eeretrouw hunner mannen en zonen, met geweld weggevoerd naar de werkplaatsen van den vijand, hoog te houden. Men heeft die dapperen, op het oogenblik van hun vertrek, hunne krachten zien verzamelen om hunne gezellen moed in te spreken of om, met eene uiterste inspanning, het nationaal lied aan te heffen; wij hebben hen, na hunne terugkomst, gezien, bleek, uitgemergeld, menschelijke wrakken gelijk; terwijl onze oogen, door de tranen bevochtigd, hunne uitgedoofde blikken trachtten te ontmoeten, bogen wij diep voor hen neder, want, zonder dat zij het zelf wisten, vertoonden zij ons een nieuwen, onvermoeden kant van de heldhaftigheid onzes volks.

Is het wel noodig, na dit alles, u moed in te spreken?

Ja, er liggen wel schaduwen op het tafereel, dat ik daar afschets; hier en ginder werden er door de onzen zwakheden bedreven, die ons moeten doen blozen; ik bedoel thans niet — het weze goed in acht genomen — die handvol werklieden, die, uitgeput door de ontberingen, versteven van de koude of onder de slagen verpletterd, ten laatste een woord van onderwerping aan hunne lippen lieten ontvallen: de menschelijke wilskracht is niet grenzenloos; maar ik heb op het oog, tot mijn spijt, die enkele trouweloozen, die niet opzien tegen de winstgevende rol van verklikkers, kruipers en bespieders, of de enkele verdwaalden, die niet beschaamd zijn uit de ellende hunner landgenooten winst te slaan. Gelukkiglijk, van uit de verte der geschiedenis aanschouwd, zullen die vlekken voor het oog verdwijnen, en, tot opleiding van de toekomstige geslachten, zal alleen overblijven het grootsche schouwspel van een volk van zeven millioen zielen, dat, niet enkel met eenparige begeestering, des avonds op den 2en Augustus, niet wilde, dat men, al was het maar een oogenblik, over zijne eereplicht redetwistte, maar dat, gedurende ruim dertig maanden lichamelijk en zedelijk steeds toenemend lijden, op de slagvelden, in de militaire en burgerlijke gevangenissen, in ballingschap, onder eene ijzeren overheersching, op onverstoorbare wijze meester van zich zelf blijft en zich nog geen enkelen keer overgaf tot de klacht: „Het is te erg. Het is nu genoeg."

In onze jonge jaren deden onze leeraars in de geschiedenis ons, te recht, Leonidas met zijn driehonderd Spartiaten bewonderen, die, liever dan hun behoud te zoeken in eene gemakkelijke vlucht, zich door het leger der Perzen in den bergpas der Thermopylen lieten verpletteren. Zij wekten onzen geestdrift op voor de zeshonderd dapperen uit de streek van Franchimont, die na des nachts, er hunne vrijheid en hun leven bij wagende, de legerkampen van Lodewijk XI en van Karel den Stouten te zijn doorgetrokken, allen omkwamen in eenen aanval, uitgevoerd met bijna waanzinnige vermetelheid en met wanhopige weerstand. De leermeesters van het opkomend geslacht zullen feiten kunnen aanhalen, heel wat levendiger de krijgsheldenmoed en de vaderlandsliefde voor de geesten oproepen. En mogen wij niet verhopen, dat ook ons geslacht de gedachtenis zal blijven bewaren van de eendracht, welke het heden bewerkt, en dat er morgen bij allen een inniger verlangen naar nationale eenheid zal bestaan, minder persoonlijke wrangheid in de gedachtenstrijd, een minder afgedongen eerbied voor het burgerlijk en het geestelijk gezag, kort, een meer algemeene getrouwheid, zoowel in het openbaar als in de innigheid der ziel, aan onze leuze: „Eendracht is macht," weerklank van 's Heeren woord: „Ut omnes unum sint." Mochten zij allen slechts één uitmaken"?

DE OORLOG.

Wat niemand verwachtte, schijnt toch te zullen gebeuren; de duikbootenoorlog wordt door de Verbondenen zoo langzamerhand gestuit. In één week tijds worden er tegenwoordig meer duikers vernietigd dan vroeger in een maand. Het lijstje der onschadelijk gemaakte duikbooten zal dezer dagen worden gepubliceerd. Ook heeft de bewapening van de vrachtschepen een grooten knak gegeven aan de onderzeeërs. Ze durven nu niet meer zoo brutaal aanvallen, omdat ze daarbij zelf gevaar loopen. Een zegenrijk gevolg van deze actie tegen de duikbooten is, dat er al meer booten varen en veiliger overkomen.

De Engelschen hebben verleden week de voedingshaven der onderzeeërs, Zeebrugge, gebombardeerd. Twee scheepswerven werden vernield en vele magazijnen beschadigd. Ook Wilhelmshaven, de Duitsche operatiebasis van onderzeeërs, heeft veel door brand geleden. Op die manier moet er eens een einde komen aan den wel duikbootenoorlog.

De actie dezer schepen wordt belemmerd; zij zelf worden voortdurend achtervolgd en beschoten, hun operatiebasis en voedingshavens worden vernield, hun scheepswerven in brand gestoken.

De aanmaak van nieuwe U-booten wordt daardoor vertraagd en het geringe aantal der bestaande vermindert sterk. Het zal nog wel lang duren, voordat de laatste duikboot is opgebracht en onschadelijk gemaakt, zoodat de zee nog lang onveilig zal blijven, maar bij vermindering der onderzeeërs neemt de vaart der vrachtschepen toch weer vanzelf toe, wat voor Nederland en zijn Koloniën van het hoogste belang is.

Rusland wordt bewerkt. Minister ALBERT THOMAS, die voor de bewapening en ammunitie zorgt, is in St. Petersburg, om de nieuwe Regeering en de invloedrijke kringen te overtuigen, dat de hulp van Rusland niet kan gemist worden. De nieuwe Regeering heeft al een proclamatie gericht tot de Russische soldaten aan het Rigafront, die heel kameraadschappelijk met de Duitschers omgaan en geen schot meer lossen. Men wil die soldaten nu weer aan 't vechten maken.

De socialisten zullen een reuzenmeeting houden in stockholm om door internationale samenwerking tot den vrede te geraken. Maar de Duitsche socialisten doen niet mee.

Ook de Journalisten willen een internationale beweging op touw zetten voor den vrede.

Intusschen bereidt Amerika zich dapper voor om mee te gaan helpen, en is Duitschland op het oogenblik zoo sterk, dat het hier en daar het offensief heeft overgenomen en de leiding zelve in handen heeft.

Het is een zeer critiek oogenblik van den oorlog.

Slagen de Duitschers erin overal aanvaller in plaats van verdediger te worden, dan krijgen de Verbondenen het dubbel hard te verantwoorden.

Rusland helpt slechts weinig mee, alleen in Roemenië, zoodat het Westerfront door de Duitschers op dubbele sterkte is gebracht. Maar gelukkig begint Italië zich wat beter te weren. Dit kan den druk der Duitschers voor de Franschen wat verlichten.

Berichten uit de Kolonie.

Kerkelijke Berichten.

Maandagmiddag is de Apostolisch Vicaris, Z. D. H. Mgr M. G. VUYLSTEKE weder per *Estelle* verder doorgereisd naar Bonaire, om ook daar visitatie te houden. Monseigneur was vergezeld van den Zeereerw. Pater A. P. EUWENS.

Hedenmorgen keerde Z.D.H. met de *Gloria* terug.

Welgelegen.

De Jongedames van het Pensionaat hadden Zondagavond aan Mgr. VUYLSTEKE een alleraardigste verrassing bereid. Ze hadden met haar allen 130 prijzen voor de tombola gemaakt en wilden die Monseigneur plechtig aanbieden.

Een aardige Engelsche speech werd dapper afgestoken en Z.D.H. verzocht de Tentoonstelling te willen openen. Toen de breede vleugeldeuren opensloegen, stonden alle Zuid Amerikaansche Republieken, elk met eigen vlag, in een rij geschaard, en zongen de Spaansch sprekende landen het Hollandsche Volkslied.

Uin Neerlands blut door d'adren fluit
Uint jart klopt fr en frei
Uie for sein folk van lifde gluit
Ferjeff den sang als wel
Jel rum met alen welgesend
Den onferbrekbren band
Di jir Orañen Neerland bent
Forstend en faderland.

De phonetisch geschreven tekst geleek veel op Deensch, maar de uitspraak was goed en duidelijk.

De vier jongste pensionnaires namen een landkaart en zochten alle steden met San en Santa, zooals San Juan, Sta Marta etc. Na veel zoeken vonden ze op Curaçao SAN MATEO, wel geen stad, maar een wijk, beroemd om de mooiste kerk van Zuid Amerika. Wie dat niet gelooven wilde, kon zich overtuigen, want de kleintjes hadden de kerk al kant en klaar in carton. Een miniatuur op een honderdste van de afmeting, in alles precies aan de groote kerk gelijk. Dat was een mooie vinding en een aardige attentie. Verder volgden nog voordracht, zang en orkest. Ten slotte werden de prijzen bezichtigd, die kunststukjes waren van fijn handwerk en hoogst welkome prijzen zijn voor de tombola.

Tombola.

Nu zal het Publiek zich zelve kunnen overtuigen, of wij overdreven hebben in onze geestdriftige bewondering over de mooie prijzen.

Den tweeden Pinksterdag wordt de Tentoonstelling geopend.

Komt, bewondert en geniet!

De Katholieke Bevolking heeft zich zelve overtroffen! De edele wedstrijd in mildheid is tot het hoogste opgevoerd. Slechts vijfhonderd prijzen waren er noodig, en er werden er wel duizend aangeboden.

Kostbare stukken zijn erbij, waarvan iedereen het jammer zou vinden, als ze weggingen als gewone tombolaprijzen.

Omdat er te veel is, kan dat eenvoudig ook niet.

De Jongedames zullen daarom op de twee tentoonstellingavonden die stukken aan de meest biedenden verkoopen.

Daardoor handelen zij zeker in den geest der vrijgevige schenkers.

Niemand behoeft echter bevreesd te zijn, dat de Tombola daardoor aan waarde zal verliezen. De vijf honderd prijzen zijn over het algemeen hun gulden meer dan waard. Die ze wint, heeft werkelijk een lotje uit de loterij. Het goede recht dergenen, die kaartjes kochten, bleef onverkort. Alleen van wat er te veel is wordt Bazar gehouden.

Daarbij, het groot getal vragers naar loten, toen deze al lang waren uitverkocht, behoeven nu ook niet te worden teleurgesteld. Zij hebben gelegenheid hun penningske te offeren voor den nieuwen bouw en kunnen daarenboven de nieten ontloopen en zich een mooi Souvenir aanschaffen naar keuze. Wel zullen ze dat duurder moeten betalen, dan degenen die een lot hebben genomen en een mooien prijs wonnen, maar dat blijft dan ook een voordeeltje voor hen die de Tombola het meest hebben doen slagen.

De tombola-avonden winnen door den Bazar, welke er aan verbonden wordt, aan feestelijke opgewektheid. Om de vroolijke stemming nog te verhoogen zal er muziek worden uitgevoerd, instrumentaal en vocaal.

Het worden dus echte feestavonden, waarop alle bezoekers zullen genieten met oog en oor.

Voor verfrissching van den inwendigen mensch moet ieder dan zelf maar zorgen. Ook daarvoor zal gelegenheid worden geboden.

Wie had ooit kunnen denken, dat de eenvoudige opzet van een tombola zich zoo zou ontwikkelen tot een algemeen feest. Door dit schitterend succes worden de Dames wel beloond voor hare vele moeiten.

K. W. I. M.

In de op 2 April ll. gehouden algemeene vergadering van aandeelhouders der Koninklijke West-Indische Maildienst, te Amsterdam, werden de balans en de winst- en verliesrekening goedgekeurd en het dividend op 12 pct. vastgesteld (als v. j.).

In de vacature ontstaan door het aftreden van den heer C. M. van Rijn, is de heer D. Hudig tot directeur benoemd, terwijl de heeren C. J. K. van Aalst en Abram Muller als commissarissen werden herkozen.

De Cur. Crt.

Correspondentie.

J. L. C. M. Uw stuk voor dit nummer te laat ontvangen. Zal volgende week worden geplaatst.

De redactie.

Examen.

Met gunstig gevolg hebben examen afgelegd:

De Eerw. Zuster M. REGINALDA voor Fraaie handwerken.

De Eerw. Zuster M. AURELIA voor Fransch.

Mejuffr. ISABELLE VISSER, van Bonaire, voor Onderwijzeres 4e. rang.

Mejuffr. OTILIA ODUBER, van Aruba, voor Onderwijzeres 4e rang.

De Heer D. MOLENKAMP voor Gymnastiek.

Aan allen onze gelukwenschen.

Diefstal.

In den nacht van Zaterdag op Zondag heeft er een brutale diefstal plaats gehad. In de hoofdwacht van politie heeft men een houten kist opengebroken en daaruit een paar gulden gestolen. De dader is nog niet bekend.

De Cur. Crt.

Posterijen.

Lijst van onafgehaalde en onbestelbaar bevonden brieven.

Felisia Alcara, Maximilliaan Alé, John Cavinaw, Rosa de Palacio, Anita de Windt, Adolfo Da Costa Gomez, Wilhelmina Hans, Ursula Hachet, Rosita Helder, Frigerio A Henriquez, Ersilia Ignacio, Juanita Jezus, Mathilde Krioles, Elaja Maduroe, Abelina Marton, Aguedo Manves. Wm. A. Mc. Kinlay, Lina de Lieto, Maria Odalis. Caribbean Petroleum Co., H. v. d. Rest, Miguel Royo, Charles Sous, Pio Trinidad, C. A. Verhey, Stefanie Quandes, Alfredo Vingal Therecilia Walle, Alice Wawoe, Izaak Wederfoort.

Drukwerken: Miguel Royo, Cocchi.

Aangeteekende stukken: Mevrouw v. d. Brink-Hanstein, Berta Cardoze, P. Arnold Ringeling.

Marktbericht van den Curaçaoschen Handelsbond.

Van 18 Mei 1917.

AARDNOTEN (Pindas) per KG........	—
ZOUT per vat van 130 K.G........	f 0.80
DIVIDIVI per K,G........................	„ 0.07½
ORANJESCHILLEN per KG. 1stkw.	„ 0.50
id. per KG. 2e kw.	„ 0.30
HUIDEN per K.G........................	, 0.80
GEITENVELLEN per K.G............	„ 2,50
WOL per K.G............................	, 0.12
SCHAPENVELLEN per stuk.........	„ 0.80
BEENDEREN per K.G................	„ 0.02
RECINUS-ZAAD per K.G.............	„ 0.05
STROOHOEDEN (hipijapa).	
Kwaliteit No, 1...........per dozijn	„ 3.37½
„ „ 1 (gebleekt) „ „	„ 3,50
„ „ 2 „ „	„ 4.50
„ „ 3 „	„ 6.12
„ „ 3 „ „	„ 6.30
„ „ 4 „ „	„ 7
„ „ 5 „ „ OLA	„
„ „ 6 „ „	„ 8
„ „ 7 „ „	„ 9
„ „ 8 „ „ OLA	„ 7.20
„ „ 9 „ „	„ 12.50
„ „ 10 „ „ OLA	„
„ „ 11 „ „	„ 12
„ „ 12 „ „ OLA	„
„ „ 13 „ „	„
„ „ 14 „ „ OLA	„
„ „ 15 „ „	„
„ 1 van 25 c.M. of minder	
STROOHOEDEN (latal):	f.
Kwaliteit X per dozijn.....................	f1,12½
Kwaliteit XX per dozijn...................	f1,87½

Officiëele berichten.

De overplaatsing van Mevr. H. Dinzey-Anslijn, tijd. onderwijzeres 4de klasse naar Saba, is ingetrokken, met bepaling, dat zij werkzaam blijft aan de openbare school te Philipsburg, St. Martin N. G.

De tijdelijke benoeming van Mej. J. Hodge tot onderwijzeres in de handwerken aan de openbare school te Philipsburg op St. Martin N. G. is ingetrokken.

De tijdelijke onderwijzer 3de klasse J. A. de Groot, werkzaam aan de openbare school te Koolbaai, St. Martin N. G., is overgeplaatst naar de openbare school te Bottom op Saba, en de onderwijzer 4 klasse C. H. van Romondt, werkzaam aan de openbare school te Philipsburg naar de openbare school te Koolbaai.

Aan de hoofdvlechtster aan de zusterschool op St. Willibrordus alhier Henriette Kwiers is om gewichtige redenen een maand verlof verleend.

Aan den kommies 2de klasse der belastigen alhier E. Ch. N. Romijn is tot herstel van gezondheid een maand verlof verleend.

De heeren A. D. Capriles en G. J. Ferguson zijn benoemd tot leden van de commissie op Curaçao voor het fonds ter aanmoediging en ondersteuning van den gewapenden dienst in de Nederlanden.

BURGERLIJKE STAND.

GEBOORTEN.

CURAÇAO.

Stadsdistrict.

	mannel.	vr. gesl.	in echt.	b. echt.
Januari	20	22	11	31
Februari	11	10	9	12
Maart	15	20	13	22
Totaal	46	52	33	65

Totaal generaal 98 geboorten
33 in echt
65 buiten echt

HUWELIJKEN

Januari	4
Februari	2
Maart	7
Totaal	13 huwelijken

STERFGEVALLEN.

	mannel.	vr. gesl.	Levenloos in echt	b. echt.
Januari	18	14	0	2
Februari	19	15	0	2
Maart	8	22	0	1
Totaal	40	51	0	5

Totaal generaal 91 sterfgevallen.
5 levenloos aangegeven b. echt.

Sterfgevallen 96 tegen 98 geboorten. In drie maanden tijds een surplus van 2.

Buitendistricten.

GEBOORTEN.

	mannel.	vr. gesl.	in echt.	b. echt.
Januari	27	27	32	22
Februari	22	21	22	21
Maart	32	24	27	29
Totaal	81	72	81	72

HUWELIJKEN

Januari	4
Februari	5
Maart	5
Totaal	14 huwelijken.

Totaal generaal 153 geboorten.
81 in echt.
72 buiten echt.

STERFGEVALLEN.

	mannel.	vr. gesl.	Levenloos in echt.	b. echt.
Januari	20	13	1	1
Februari	7	6		1
Maart	8	7	3	1
Totaal	35	26	4	3

Totaal 61 sterfgevallen.
7 levenloos aangegeven.

68 sterfgevallen tegen 153 geboorten.

Gedurende het eerste kwartaal nam de bevolking van het eiland Curaçao toe met 85 + 2 = 87 zielen.

Burgerlijke stand.

Opgaaf van het aantal geboorten, sterfgevallen en huwelijken, welke hebben plaats gehad gedurende de maand April 1917.

	Geboorten. M. gesl.	Vr. gesl.	in echt	b. echt	Overleden M. gesl.	Vr. gesl.	Aangegeven Levenl. in echt	b. echt	H.
Stadsdistrict	12	11	7	16	15	16	3	0	8
2e. district	7	17	15	9	2	5	2	0	4
3e. district	10	7	11	6	5	4	0	1	5
4e. district	0	2	1	1	1	0	0	0	0
5e. district	10	6	3	13	0	1	0	0	0
Totaal	39	43	37	45	23	26	5	1	17

Havenwerken.

De pneumatische boor verricht goed werk. De mijnen ontploffen weer met een hevigen knal, dat de huizen aan den Waterkant er van schudden en de visschen uit het water opspringen.

Er wordt hard gewerkt aan onze [illegible]. Die komt wel klaar op tijd.

Onze financiën.

Het gaat goed. Over het algemeen was de opbrengst onzer geldmiddelen beter gedurende het eerste kwartaal van het loopende jaar dan verleden jaar gedurende hetzelfde tijdvak.

Aan BELASTINGEN bracht op:

Curaçao	fl.	101,449
Aruba	fl.	4,290,10
Bonaire	fl.	3,354,66½
St. Martin	fl.	3,199,27
St. Eustatuis	fl.	2,082,20
Saba	fl.	1,945,96½

Aan overige inkomsten.

Curaçao	fl.	[illegible]
Aruba	fl.	6,541,12
Bonaire	fl.	2,054,03½
St. Martin	fl.	1,366,83
St. Eustatius	fl.	604,39½
Saba	fl.	698,69½

Proefvaart.

Het was Maandagmorgen een heele drukte aan de haven toen het [illegible] sleepbootje ALBERT voor het eerst den grooten lichter *Willemstad* buitengaats sleepte. Alles ging uiterst voorzichtig en heel behoedzaam.

Aan boord van den lichter zagen we de Heeren, JANSEN, VAN DEN WAARDEN, STEENBERGEN en MADURO.

Na ver in zee te zijn gestoken en een paar uur te hebben rondgevaren, tegen wind en stroom in, keerde de sleeper tegen half een in onze haven terug.

Moge de sleepvaart naar Maracaibo nu spoedig beginnen. In den laatsten tijd brengen de booten zeer veel vracht voor de *Curaçaosche*. Wat zal het een vreugde zijn als de eerste tank met olie wordt binnen gesleept.

Dan moeten we aan de haven allemaal vlaggen!

Dankbetuiging.

In dank ontvangen van den Heer H. MEERDINK twee exemplaren van *Vrede door Recht.*

Muziekuitvoering.

Zondagavond om 7.30 uur Overzijde.

PROGRAMMA.

1. Handicap Marche G. Rosey
2. [illegible] Ouverture F. von Suppe
3. The Chocolate Soldier Waltz O. Strauss
4. Fantaisie sur "Carmen" G. Bizet
5. Los Banderilleros Marche Espagnole Volpatte
6. Berlin Bei Nacht Potpourri P. Lincki
7. Eggitna Schottisch F. Jullian
8. Para cual de las Tres? Danza J Blassini

Buitenland.

De toestand te St. Petersburg.

Reuter's bijzondere dienst meldde uit St. Petersburg aan eenige bladen dato 16 Maart:

De nieuwe minister van justitie heeft besloten, onverwijld een algemeene politieke amnestie voor te bereiden. De rust keert te St. Petersburg snel terug, ofschoon nog vele daken, zolders en huizen bezet zijn met aanhangers van het oude regime, die hopen dat dit terug zal keeren en die op de troepen en de burgers schieten. Op bevel van het uitvoerend comité doorzoeken de soldaten alle zolders en verwijderen zij alle verdachten.

Het garnizoen en de wacht van het paleis van Tsarskoje Selo hebben zich naar de vertegenwoordigers van de nieuwe regeering begeven, die zij geestdriftig begroetten.

Het comité uit de Doema heeft prins Sjachafskoj, den vroegeren minister van koophandel, in hechtenis genomen, en had last gegeven om ook den oud-minister van oorlog Soechomnilof gevangen te nemen en hem naar de Doema te brengen. Toen de soldaten, die de Doema bewaakten, de komst van Soechomnilof vernamen, eischten zij op luidruchtige wijze hem aan hen uit te leveren om het recht aan hem te voltrekken. De afgevaardigden hadden groote moeite om de soldaten te bedaren, die er echter op stonden, dat hem de epauletten afgerukt zouden worden, wat Soechomnilof gedwee toeliet.

Dinsdag werd uit St. Petersburg gemeld, dat Zondagavond een geheime vergadering van de Doema bijeengeroepen was, die Maandag zou worden gehouden. Maandagmorgen vroeg verklaarden verscheiden garde-regimenten zich voor het volk. Sommige officieren werden gedood. Andere regimenten sloten zich bij de garde-regimenten aan. De zetel-plaats van het artillerie-commando werd veroverd en de commandant gedood. Ook drong men de Peter- en Paulsvesting binnen, waar de gevangenissen werden opengeworpen. Deze vesting is nu het hoofdkwartier van de revolutionnaire macht.

De leden die naar de Doema-vergadering waren opgekomen, vonden daar een Boodschap van den czaar, waarin de zitting werd verdaagd tot „niet later dan midden April". De partijleiders besloten, niet uiteen te gaan; en de Doema hield een vergadering, die in de geschiedenis zal voortleven. Voorzitter Rodzianko seinde aan den czaar dat de toestand ernstig was en dat er in de hoofdstad ernstige anarchie heerscht, dat de regeering verlamd is, het transport van levensmiddelen en brandstoffen totaal is gedesorganiseerd; de algemeene ontevredenheid neemt toe, er wordt op stelsellooze wijze in de straten geschoten, de eene troep soldaten schiet op den andere. Het is noodzakelijk om aan den een of ander, die het vertrouwen des lands bezit, op te dragen een nieuwe regeering te vormen. Uitstel beteekent den dood.

[illegible] den chef van den staf, generaal Alexejef en aan de bevelvoerende generaals aan het front, wien hij vroeg om met hun invloed bij den czaar het beroep van de Doema te steunen.

Generaal Broesilof antwoordde: „Ik heb mijn plicht jegens czaar en land vervuld."

Roesky antwoordde: „Ik heb uw verzoek uitgevoerd."

Later seinde Rodzianko opnieuw aan den czaar: „De toestand is ernstiger geworden; moeten onmiddellijk maatregelen worden genomen. Morgen zal het misschien te laat zijn. Het uur is gekomen, dat over het lot van land en dynastie zal worden beslist."

Omstreeks een uur kwam een deputatie uit de in opstand gekomen troepen in de Doema om zich te vergewissen van de houding der vergadering. Rodzianko deelde hun het besluit mee, dat de partijleiders hadden genomen, n.l. dat er een wijziging in het bewind moest komen. Hij legde den nadruk op de noodzakelijkheid om de orde en de rust te handhaven. De leiders van de Doema kozen daarna een commissie ter handhaving van de orde, bestaande uit twaalf Doema-leden. Er waren geen afgevaardigden van de uiterste rechterzijde ter vergadering aanwezig.

Om twee uur kwamen nog meer troepen in de Doema, waar zij luide werden toegejuicht. De Doema-wacht werd vervangen door in opstand gekomen soldaten.

Om halfzes werd de voorzitter van den Rijksraad, Stjeslovitof in hechtenis genomen. Deze voormalige minister van justitie is een van de meest op den voorgrond treden de reactionnairen. De revolutionnairen deden huiszoeking bij verscheiden ministers. De minister-president Golitzin nam telefonisch zijn ontslag.

De revolutionnairen maakten zich meester van de gehate Kresty-gevangenis en stelden alle politieke gevangenen op vrije voeten, en ook hen, die in het huis van bewaring zaten, en de vrouwen in de vrouwengevangenis.

Ook vernielden de revolutionnairen het hoofdbureau van de geheime politie, waar alle archieven die betrekking hebben op politieke personen en vereenigingen werden verbrand.

's Avonds verklaarden alle troepen van de land- en zeemacht te St. Petersburg zich voor het volk. Troepen uit Kroonstad kwamen aan en sloten zich aan bij hun kameraden, maar tot dusver waren zij niet door vele officieren vergezeld. De straten zijn nu betrekkelijk veilig Er zijn op groote schaal politieposten verwoest en verbrand uit wraak tegen de politie, die in soldaten-uniformen machine-geweren bediende en van de daken van gebouwen handgranaten op het volk wierp. Weinig mededoogen werd getoond voor deze politie-agenten, die verantwoordelijk waren voor de meeste verliezen onder de burgers. Deze verliezen bedragen, volgens de tegenwoordige schatting, eenige honderden. De groote meerderheid bestaat uit gewonden. Er wordt nu een militaire politiemacht gevormd.

Deze dagen beteekenen de uitroeiing van alles wat Duitsch is en de hernieuwing van het besluit om den oorlog te winnen.

Het huis van baron Fredericksz, den minister van het keizerlijke hof, die al lang verdacht werd, is verbrand. Stürmer, de gewezen eerste-minister, Pitirim, de metropoliet van St. Petersburg en Soechominof, de gewezen minister van oorlog, moeten ook in de handen van het volk zijn. Protopopof, de gewezen minister van buitenlandsche zaken, stapte het gebouw van de Doema binnen en gaf zich daar aan het comité over.

Rodzianko heeft persoonlijk het woord gericht tot de meeste troepen, die voor de Doema verschenen. Zijn woorden blaakten van liefde voor Rusland en van vaderlandslievende vastberadenheid. Hij legde nadruk op de noodzakelijkheid van eenheid tusschen volk en leger, waardoor de overwinning van Rusland verzekerd kon worden.

***

Een telegram uit St. Petersburg zegt:

In de hoofdstad wordt nu en dan nog geschoten, als de politie uit haar verdekte stellingen het vuur van de daken opent. Als men ze vindt, worden er korte metten met de politie gemaakt. Roode banden ziet men overal, zelfs op de lansen, geweren en kepi's van de troepen. Men ziet allerlei optochten, van troepen, matrozen, burgers, met vlaggen voorop, waarop geschreven staat: vrijheid, gelijkheid en broederschap.

Een groote menigte, bestaande uit soldaten en burgers, verzamelt zich dagelijks voor het Doema-gebouw. Uit de menigte hoort men opwekkingen om voor het vaderland te [illegible] aantijgingen tegen de dynastie en alles wat met het oude bewind verband houdt. Het eene eind van de wandelgangen wordt versperd door zakken meel; hier liggen kisten met patronen, daar een half dozijn soldaten te slapen. Aan den ingang staat een tafel met [illegible] en verbanden voor eerste hulp aan gewonden; aan een andere tafel zitten studenten en soldaten, die ijverig bezig zijn met alles op te schrijven. Onder de bezoekers van het vertrek voor journalisten is de grijze politieke gevangene Lopatin, lid van de oude „gemeenschap der volkeren", die 20 jaar in de Schlüsselburggevangenis heeft gezeten en eerst nu naar St. Petersburg heeft kunnen terugkeeren.

De arbeidersafgevaardigden naar de Doema en het uitvoerend comité zijn tot overeenstemming gekomen over de instelling eener constitueerende vergadering, gekozen volgens algemeen kiesrecht.

Sir George Buchanan vermoord?

Naar een telegram uit Haparanda meldt, is de Engelsche gezant te St. Petersburg, sir George Buchanan vermoord.

Dit bericht is tot nu toe niet bevestigd en dient daarom onder voorbehoud te worden aanvaard.

De omwenteling te St. Petersburg.

Aan een particulier telegram uit Londen aan de N. R. Ct. over het begin van het verloop van de revolutie in de Russische hoofdstad ontleenen we het volgende:

Aan de Times werd Maandag morgen uit St. Petersburg gemeld: De gebeurtenissen van Vrijdag hebben zich gisteren veelvuldig herhaald. Vele menschen zijn gedood of gekwetst op verschillende gedeelten van Nevski-prospect. In den namiddag had het mooie weer iedereen buitenshuis gelokt en daar de bruggen en toegangen tot de groote verkeerswegen om een of andere onbegrijpelijke reden opengelaten waren, stroomde een menigte menschen van elken leeftijd en stand naar Nevski totdat de afstand tusschen de admiraliteit en het Nicolaas-station zwart van menschen was. Kort na drieën 's middags werd er aan de infanterie bevel gegeven de straten te ontruimen. Een afdeeling posteerde zich bij Sadowaja en vuurde verscheidene malen in de richting van het Anithkof-paleis. Ongeveer 100 menschen werden gedood en gekwetst en op de plaats, waar er gevuurd was lagen honderden leege hulzen in de sneeuw, die verderop met bloed bevlekt was.

's Avonds zeven uur. De gebeurtenissen zijn elkaar vandaag met de uiterste snelheid gevolgd.

In den loop van den ochtend werd bekend, dat de Doema voor twee maanden was verdaagd, dat drie regimenten van de garde en verscheidene van de linie zich bij de Doema hadden aangesloten, dat de opgestane troepen het arsenaal had den vermeesterd, dat machinegeweren, geweren en munitie onder het volk waren uitgedeeld en dat er op den Noordelijken oever van de Newa, aan den Wiborschen kant tusschen de opstandelingen en de overige troepen woedend werd gevochten.

Rodzianko, voorzitter van de Doema, seinde aan den czaar, dat er onmiddelijk gehoor moest worden gegeven aan den eenstemmigen eisch van een nieuwe regeering, en dat de verantwoordelijkheid voor uitstel op den soeverein zou komen.

Een afschrift van deze boodschap werd aan de bevelvoerende generaals aan het front geseind.

Een dozijn motorvrachtwagens met machinegeweren en gewapende soldaten en burgers werden naar de verschillende kazernes en de post-, telegraaf- en telefoonkantoren gezonden.

Inmiddels hadden de opstandelingen bezit genomen van de gerechtshoven en het ministerie van binnenlandsche zaken en het bureau van den kommandant der stad geplunderd. Vroeg op den dag waren de gevangenissen vermeesterd en allen, die er opgesloten zaten, werden vrijgelaten.

In verschillende wijken wordt er links en rechts geschoten.

Sjteglotof, de voorzitter van den Rijksraad, weigerde die vergadering bijeen te roepen daar de czaar de verdaging had bevolen; hij werd op bevel van het Doemacomité gevangen genomen en in het Taurispaleis opgesloten.

Volgens verslag van officieren van het Pavlofsky regiment, zijn er eenige schoten afgevuurd uit zolderverdiepingen.

Een van de ergste tafreelen van gisteren had plaats bij het Nicolaasstation en het aangrenzende gedeelte van de Ligofskaia. Hier gaf de politie uit een aantal machinegeweren van de daken en uit de zoldervensters een moorddadig vuur af op de menigte. De verliezen kunnen nog niet bekend worden gemaakt, er gaan wilde geruchten over tallooze dooden.

Later op den avond heb ik geprobeerd de plek te bezoeken; maar de geheele Nefsky was door een cordon gardetroepen afgezet, die strikte order had niemand — zelfs geen generaals — door te laten. De groote boulevard was van begin tot eind verlicht met sterke zoeklichten, die geplaatst zijn in den toren van het Admiraliteitsgebouw, hetgeen de gebeurtenissen van 1905, toen de stad in duister was gehuld, in herinnering bracht.

Dinsdag. Op het oogenblik dat ik sein, heeft het vuren uit de Admiraliteit opgehouden en schijnt het gebouw in de handen van de opstandelingen. De regeering is zoodoende omsingeld en geheel geïsoleerd en het lijkt slechts een kwestie van uren voor zij door het volk gevangen genomen wordt.

Volgens een ruwe schatting is vier-vijfde gedeelte van de stad in handen van de troepen, die naar de Doema overgeloopen zijn. Bovendien zijn een groot aantal inwoners gewapend met geweren en revolvers en sabels. Er wordt nog vrij veel gevuurd, maar over het algemeen gedraagt de gewapende menigte zich goed. Achtereenvolgens zijn alle politie-posten bestormd en vernield, waarbij alle papieren zorgvuldig vernietigd en de gevangenen vrijgelaten zijn.

Eenige bataljons linietroepen uit Nofgerod hielden de Admiraliteit bezet en sloegen alle pogingen af, om dat belangrijke gebouw te bestormen. In den nacht werden een aantal fuseliers van de garde uit Tsars-

koje Selo aangebracht. Het Tsarskojestation en het Nikolaasstation zag men in vlammen opgaan.

De gardes, die door hun officieren in bedwang werden gehouden, bezetten het Winterpaleis en voerden een langen en wanhopigen strijd om het te redden voor een bestorming.

De Peter en Paulsvesting, die de graven van de Romanofs bevat, de keizerlijke munt en de gevangenis, waar politieke gevangenen opgesloten worden, vielen in de handen van het volk en werden het hoofdkwartier van de revolutionnaire legers. Haar kanonnen bestrijken alle bruggen en overgangen over de Newa.

Ik zal nu trachten een vervolg te geven van het verhaal van de gebeurtenissen in de Doema. Toen Rodzianko op de eerste dringende boodschap van den Tzaar geen antwoord had gekregen, machtigde het Comité uit de Doema hem om een laatste waarschuwing te seinen. Deze bleef ook onbeantwoord. Daarop besloot het Huis na een ampel debat, in den loop daarvan de socialistische leiders te kennen gaven dat zij het volkomen eens waren en hun ontslag als lid van het Comité introkken, om een voorloopige regeering te vormen. De eindstemming werd verdaagd tengevolge van de aan Rodzianko getelefoneerde uitnoodiging om een vergadering van den ministerraad bij te wonen in het Maria-paleis. Rodzianko ging daarheen. Hij ging veilig de heele stad door onder bescherming van de Doema-troepen in een gepantserde auto. Hij vond alle ministers bijeen en ook grootvorst Michael, den broer van den tsaar.

Rodzianko deelde hun mee dat de Doema handelde in overeenstemming met de natie en besloten had een voorloopige regeering te vormen, daar zij geen ander middel zag, om de orde in de hoofdstad te herstellen, het land voor anarchie te behoeden en Rusland in staat te stellen den oorlog tot een zegevierend einde voort te zetten. Het meerendeel zij het niet alle Ministers, leken bereid, om zich over te geven en schenen geneigd om de benoeming van grootvorst Michael tot regent goed te keuren, maar generaal Bieliajef, de minister van oorlog, verklaarde dat het hem onmogelijk was zijn eed als soldaat te breken en gaf zijn voornemen te kennen, om den strijd voort te zetten, tot hij van den Tzaar bevelen van het tegendeel had ontvangen.

Na Rodzianko's terugkeer naar het Taurische paleis nam het Huis eenparig het besluit, om een voorloopige regeering te vormen. Daarna werd bevel gegeven om de leden van de oude regeering in hechtenis te nemen, maar toen de vertegenwoordigers van de Doema het Mariapaleis bereikten waren de vogels gevlogen en hadden zij zich in het paleis van den prefect verstopt. Intusschen waren meer dan 100 officieren hun diensten aan de Doema komen aanbieden en hadden zich aan het hoofd gesteld van bataljons en compagnieën die zich bij den opstand hadden aangesloten.

Kapitein Karaulof, afgevaardigde van de kozakken, nam bevel over de troepen in het Taurische paleis, terwijl kolonel Engelhart benoemd werd tot commandant van St. Petersburg.

Ik heb officieren, die troepen aanvoeren die tegen de Doema strijden, hooren zeggen, dat al de moeilijkheden door de Duitschers veroorzaakt waren en de soldaten losten daarop tallooze salvo's in het vaste geloof dat zij de Duitschers bevochten. Deze toestand van onwetendheid zal ongelukkig nog meer bloedvergieten veroorzaken, voor de rust te St. Petersburg hersteld is. Ofschoon het bijna onmogelijk is bij benadering een denkbeeld van de verliezen te geven, schijnt het geen twijfel te lijden, dat het ongelooflijk klein is in verhouding tot het groote verbruik van munitie.

De admiraliteit heeft zich Dinsdagmiddag om 3 uur overgegeven. De prefect en al zijn ambtenaren hadden het paleis verlaten. In den loop van den nacht zijn de ministers uiteengegaan; sommigen begaven zich naar huis of verdwenen.

De prefect is thans gevangen in de Doema.

Het geheele garnizoen van St. Petersburg is naar de voorloopige regeering overgeloopen. De regeering doet alle moeite om de geregelde organisatie te herstellen. De stad is verdeeld in districten, die onder officieren staan.

Sir George Buchanan, de Britsche gezant, bracht Woensdagmorgen zijn gewone bezoek aan het departement van buitenlandsche zaken; hij begaf zich daar heen tegelijk met Patelogue, den Franschen gezant, die zich evenmin liet afschrikken door het schieten van politieagenten, die zich op de vlieringen verscholen hadden.

Bij het Winterpaleis werden de gezanten door het publiek herkend en met luide toejuichingen begroet.

De branden zijn gebluscht. Post, telegraaf en telefoonverkeer staan onder contrôle van de voorloopige regeering, met wier toestemming ik in staat ben deze telegrammen te sturen.

Een manifest van czaar Nicolaas II.

St. Petersburg, 16 Maart. (Reuter) Een keizerlijk manifest is uitgevaardigd, waarin de czaar o.a. zegt:

Bij de gratie Gods, wij, Nicolaas II, keizer aller Russen, doen te weten aan al onze trouwe onderdanen:

In de dagen van den grooten strijd tegen den buitenlandschen vijand, die sedert 3 jaar poogt ons land te onderwerpen, wilde God aan Rusland een nieuwe beproeving opleggen. Binnenlandsche troebelen dreigen een noodlottigen terugslag te hebben op den loop van den oorlog.

De bestemming van Rusland, de eer van ons leger, het geluk des volks, de toekomst van ons vaderland willen, dat de oorlog zegevierend ten einde wordt gevoerd.

De wreede vijand doet thans een laatste poging en het oogenblik is nabij, dat ons leger te samen met de geallieerden, den vijand definitief zal verslaan.

In deze beslissende dagen achten wij het den plicht van ons volk zich nauw aaneen te sluiten en al zijn krachten in te spannen voor de spoedige overwinning.

Daarom achten wij het in overleg met de Rijksdoema goed, afstand te doen van den Russischen Troon en de oppermacht neer te leggen.

Daar wij niet wenschen te scheiden van onzen beminden zoon, vermaken wij ons erfdeel aan onzen broeder grootvorst Michael Alexandrowitsj.

Wij wenschen, dat onze broeder zal regeeren in volle overeenstemming met de volksvertegenwoordigers en de wetgevende instellingen en den eed aflegt in naam des vaderlands.

Wij wenschen, dat alle trouwe zonen van het vaderland hun nieuwen czaar gehoorzamen en hem helpen, om, gesteund door de vertegenwoordigers der natie, Rusland te leiden op den weg van welvaart en glorie.

God helpe Rusland!

Czaar Nicolaas II.

Indispensable.

Sólo hay una cosa en la vida que es indispensable, y es la Salud; todos los demás atributos están á nuestro alcance si cuídamos primeramente la salud. En la medicina moderna la Emulsión de Scott es el factor más poderoso para dar fuerzas, vigor, energía. Así lo reconocen miles de médicos que han escrito opiniones como ésta:

"Tengo especial placer en certificarles: que siempre que he usado en mi práctica la Emulsión de Scott de aceite de hígado de bacalao, he obtenido muy buenos resultados, sobre todo en la escrofulosis, raquitismo, desnutrición de los órganos, y en una palabra, en todas las enfermedades discrásicas que aniquilan el organismo." Dr. Carlos Sanda, Valencia, Venezuela. 11

BEKENDMAKING.

De verkoop van ZILVEREN GOUDEN en JUWEELEN VOORWERPEN, beleend ter *Spaar- en Beleenbank* van den 1sten Sept. 1915 t|m den 28sten Februari 1916 onder Nos. **6498 O**, t|m **5454 P**, zal plaats hebben op *Donderdag* den 24en Mei a.s., en volgende Donderdagen

Belanghebbenden worden verzocht den verkoop te voorkomen, door de aanzuivering der verschuldigde interesten.

Curaçao, den 19en April 1917.

De Voorzitter,

9 C. S. GORSIRA.

Bekendmaking.

Het publiek wordt herinnerd aan Art. 2 der Verordening van 31 October 1901|29 Januari 1902 (P. B. 1902 No. 7), thans luidende:

„Iedere hond moet voorzien zijn van:

1o. een halsband met een metalen plaat, waarop vermeld staat de naam des eigenaars;

2o. een aan den halsband vast te hechten penning, welks vorm en opschrift jaarlijks in de maand Mei door den Procureur generaal worden bepaald en welke, op vertoon van een door den Ontvanger afgegeven kwitantie, waaruit blijkt, dat de in Art. 1 bedoelde belasting is betaald, vanwege het plaatselijk hoofd der politie tegen den kostenden prijs wordt verstrekt.

De penning zal dit belastingjaar den vorm hebben van een ronde plaat, waarin in het midden een cirkelvormige opening, en tot opschrift hebben het getal 1917 en het woord Curaçao, en aan de achterzijde het volgnummer.

De penningen zijn aan de hoofdwacht der politie in de Willemstad verkrijgbaar tegen betaling van **twintig centen.**

Curaçao, den 2en Mei 1917.

De Procureur-generaal,

J. B. GORSIRA.

TOMBOLA

voor de

NIEUWE KERK.

Krachtens vergunning van den Edelgrootachtbaren Heer Procureur-generaal, verleend bij Beschikking van 15 Mei dj. zal er gehouden worden

Openbare Tentoonstelling

van alle ingekomen geschenken voor de Tombola op MAANDAG 28 en DINSDAG 29 Mei a.s., telkens des avonds van 8 – 10 ure.

De Tentoonstelling zal gehouden worden in de Groote Zaal van het St. Thomascollege, ingang HOSPITAALSTRAAT.

De Tentoonstelling zal opgeluisterd worden door

Muziekuitvoeringen,

Instrumentaal en Vocaal.

Entreegeld 25 cts. per Persoon.

Tekstboekjes met de te zingen liederen en de Programma's der Muziekuitvoeringen gelden als toegangsbewijs.

De boekjes voor Maandagavond zijn geel, die van Dinsdag blauw.

Te verkrijgen bij de Dames van het Comité, Firma Ellis en Dania, Botica Central R. S. de Lannoy, en op den avond der uitvoering aan het lokaal.

WOENSDAG 30 Mei a.s. trekking der prijzen in hetzelfde lokaal. Aanvang 8 uur 's avonds.

ENTREE VRIJ.

Catharina Ellis,
Maria Christina Badaracco,
Emilia Maria van der Veen Zeppenfeldt.

Curaçao, 18 Mei 1917.

Curaçaosche Vereeniging tot bevordering van het Vreemdelingenverkeer.

VERGADERING

op Woensdag 30 Mei a.s. des v.m. 11 uur in de zaal van den Kolonialen Raad, ingevolge artikel 22 der Statuten.

Punten van behandeling:

1o. Verslag Secretaris:
2o. Rekening en verantwoording Penningmeester.
3o. Benoeming van eene Commissie tot nazien van het kasboek.
4o. Opmaking begrooting.
5o. Voorstel tot schrapping van art. 29 der statuten.
6o. Rondvraag.

De Secretaris,

R. J. C. Wahlen.

HAVEN-NIEUWS

VAN 12 MEI – 26 MEI.

Schip	Kapitein	Aankomst	van	Vertrek	naar
Maracaibo	G W Goodman	13 Mei	New York	16 Mei	New York
Oranje Nassau	G D Nieman	9 „	New York	9 „	Tucacas
Philadelphia	G W Goodman	17 „	La Guayra	17 „	New York
Merida	A Johanson	16 „	Maracaibo	17 „	Maracaibo
Zulia	S S Morris	19 Mei	New York	19 Mei	Maracaibo
Oranje Nassau	G D Nieman	12 „	Tucacas	13 „	New York
Nickerie	A R Nyboer	20 „	Suriname	21 „	New York
Merida	A Johanson	21 „	Maracaibo	21 „	La Guayra
Merida	A Johanson	23 „	La Guayra	24 „	Maracaibo
Zulia	S S Morris	24 „	Maracaibo	24 „	New York
Caracas	R Hichborn	23 „	New York	24 „	La Guayra
Pd Nederlanden	J C Metes	18 „	New York	20 „	Tucacas
Pd Nederlanden	J C Metes	25 „	Tucacas	25 „	New-York
Antonio Lopez	J Antich	19 Mei	Colon	19 Mei	Barcelona
Negus	Trodsen	7 „	N P News	14 „	Crist. Colón

Schoeners	Aankomst	van	Schoeners	Vertrek	naar
Nereida	12 Mei	Pto Cabello	*Rita Otilia*	13 Mei	Vela de Coro
Gacela H	13 „	Maracaibo	*Estelle H*	14 „	Isl Barlovento
L and Rose A	13 „	Velade Coro	*R Maria H*	14 „	Aruba
Vesta H	13 „	Bonaire	*Vesta H*	14 „	Aruba
M Leoncita H	14 „	Aruba	*Land Rose*	14 „	Mayaguez
Silfide H	15 „	Maracaibo	*Nereida*	14 „	Pto Cabello
Lillia H	16 „	S Thomas	*MLeoncita*	16 „	Aruba
Gladys B Sm. I	17 „	Barbados	*Mercedes V*	15 „	Cuidad Bolivar
Gloria	19 „	Bonaire	*Frieda H*	19 „	Maracaibo
			Camia	19 „	Vela de Coro

24 of 25 Mei worden hier verwacht de Dom. Goletten VIUDA ALEGRE en PERLA DEL OZAMA.

De Hollandsche schoener Dreadnougt wordt dezer dagen hier verwacht en vertrekt dan naar Porto Columbia. (B. C.)